

A J M A N C H I N A M A L L

中国城  
故事

STORY

93

本期12版 月刊  
2024年3月1日  
www.ajmanchinamall.com



海外中国年  
欢乐大巡游

阿治曼中国城  
举办 2024 新春团拜会

张建军——  
在异国他乡谱写“热辣滚烫”的美味传奇

中国城动态



# 海外中国年 欢乐大巡游

2月3日，由驻阿联酋大使馆、驻迪拜总领馆、文化旅游部、伊玛尔、迪拜警察局等联合主办的2024“温暖迎春·欢乐春节”大巡游在世界最高楼迪拜哈利法塔下成功举办。



除了组队参加大巡游以外，阿治曼中国城原创国潮说唱《追梦者》再次燃爆现场，赢得了更多喝彩，展现了阿治曼中国城团队的青春活力、团结昂扬、潮流创新的风采。



## CONTENT 目录



### 中国城动态

海外中国年 欢乐大巡游 01/02

阿治曼中国城举办 2024 新春团拜会 03/04/05

张建军——在异国他乡谱写“热辣滚烫”的美味传奇 06/07/08

员工生日 09

### 聚焦中东非

阿治曼新闻 10

使领馆新闻 11

中东新闻 12

### China Mall News

Overseas Chinese New Year Shared a Happy Parade 13/14

Ajman China Mall Held 2024 Spring Festival Gathering 15/16/17

Zhang Jianjun—Composed a Delicious Legend by "Hot and Spicy" Flavors in a Foreign Country 18/19/20

Stuff Birthday 21

### Middle East And Africa News

Ajman News 22

Embassy and Consulate News 23

Middle East News 24



主办方: 阿治曼中国城  
Organizer: Ajman China Mall

出品方: 博深国际文化发展传媒有限公司  
Producer: Bosen International F.Z.E

主编: 杨舒迪  
Editor-in-Chief: Yang Shudi

美术编辑: 陈林  
Art Editor: Chen Lin

编委: 宋品怡 王焯  
Editorial Board: Song Pinyi Wang Ye

网址: <http://www.ajmanchinamall.com>  
Website: <http://www.ajmanchinamall.com>

期次: 第 93 期  
Issue: Issue 93

内部刊物, 欢迎索阅





2月份的迪拜风和日丽，参与活动的阿联酋华侨华人热情高涨，还有来自众多国家的游客也乐在其中。除了富有中国文化特色的文艺演出，智能机器人、新能源汽车等众多高科技展示、游戏互动体验，给大家带来了全新体验，让大巡游活动更具现代感、更震撼人心。

阿治曼中国城一直秉承着“传承中华文化，拥抱科技新潮”的理念，为企业发展注入活力。新的一年，我们将更加努力，脚踏实地，打好两年攻坚战役，给大家带来更多惊喜。



# 阿治曼中国城 举办2024新春团拜会

岁序更替，华章日新。2月1日下午5点，阿治曼中国城2023年度先进表彰大会暨2024新春团拜会隆重举行，集团彭铁缆董事长通过视频连线，向阿治曼中国城的同事们和合作区企业家们表达了龙年祝福，同时还与集团供应链公司在深圳的年会现场进行了互动。



随着一曲经典《日不落》串烧，阿治曼中国城男团女团的倾情演绎，拉开了团拜会的序幕。

总经理罗峰向一直支持阿治曼中国城发展的社会各界、阿治曼各级政府以及阿治曼中国城所有辛勤付出的同事献上诚挚的感谢。



优秀员工及团队表彰

奖先进，树楷模。在先进表彰环节，阿治曼中国城向一年里做出贡献的部门和员工颁发荣誉奖章，激励大家在新的一年里向优秀者学习，为公司的发展贡献更大的力量。

公司新锐奖

工程部王磊、品牌建设部王烨、工程部冯羿、财务部向晓蝶



服务之星奖

证照部Aisha、物业经营服务部苏博文、物业部吕青峰



开拓先锋奖

运营部骆禹尧、公关法务部Mostafa、安保部Irfan



先进个人奖

总经办陈仕超、运营部Sheraz、安保部Madan



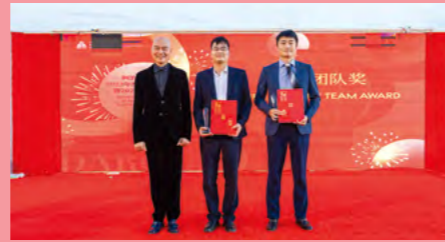
优秀基层管理干部奖

招商部彭家栋、运营部Eric、财务部王小月



优秀团队奖

总经理办公室、招商部



新员工代表发言

工程部王磊作为新员工代表感慨地表示：

“在如此辽阔的宇宙中，个体微小如蝼蛄。我十分感激公司提供宝贵机会，希望每位新伙伴都能紧抓机遇，向前辈们学习，倾听经验，不负春光，茁壮成长，为公司的发展献上自己的光和热！”王磊的发言让我们感受到了阿治曼中国城团队新生力量的蓬勃与昂扬，希望在新的一年里，阿治曼中国城的同事们如家人一般，携手奋进，共克时艰，未来可期！



合作区优秀企业安全表彰

合作区的企业家们是阿治曼中国城发展的中流砥柱，他们敏锐的商业洞察力、卓越的领导才能以及不懈的努力，为阿治曼中国城带来了繁荣发展。

为感谢合作区企业家们严守企业安全生产底线、共同守护美好家园，阿治曼中国城向合作区优秀企业进行了安全表彰。



八仙过海 精彩纷呈

阿治曼中国城的同事们才华横溢，既会工作，又懂生活，充分展现出惊人的表演才华，为大家带来了一场别开生面、激情四射的文艺表演。

阿治曼中国城原创国潮说唱《追梦者》领衔燃爆全场，唱响湖湘儿女的斗志与激情；运营部May带来《关键词》娓娓道来，抚慰人心；运营部Chacha、Shahid用中文演绎《月亮代表我的心》深情款款，让人动容；安保部默剧《妇产科》让观众们掌声不断，现场充满了欢声笑语。



所有的辉煌都已经定格在过去，所有的欢笑如同春风拂面，荡漾在每个人心间。在这片蓝天白云下的金色沙漠中，我们深信，在全体员工共同的辛勤耕耘下，阿治曼中国城将如新春的花朵，绽放出更为绚烂的芬芳。



人物  
专访 2024

张建军  
中华美食馆厨师

## 在异国他乡谱写 “热辣滚烫”的 美味传奇



阿治曼中国城，作为扎根当地十四载的商业巨擘，无数默默耕耘的英雄在此崭露头角，在合作区浓厚的商业氛围里，交织着令人垂涎欲滴的各种佳肴香气，不同美味源自不同的文化故事。作为阿治曼中国城中华美食馆最新加入的成员，张建军以他精湛的烹饪技艺和对中华美食馆的无私奉献精神而崭露头角、备受瞩目，让我们一同走近中华美食馆，感受张师傅在煎炸烹煮中融入的心意，探寻更多中国城的动人篇章。

张师傅潜心研究烹饪多年，八大菜系信手拈来，尤其擅长湘菜烹饪。对于加入海湾大家庭，张师傅表示：“作为一个湖南人，在一家湖南人投资运营管理的海外合作区工作，我希望能在这里展现湘菜的精髓，传播湖湘美味，弘扬中华美食文化，与各个国家的食客们共度美好时光。”

在中华美食馆里，张师傅执掌各项烹饪任务，大到各个“硬”菜，小到果蔬摆盘，他以高超技艺将每一个菜品的美味发挥得淋漓尽致，





也因此征服了无数老饕的味蕾。一道湖南地道的辣椒炒肉，深得湖南籍同事的心，别看简单，辣椒与肉的配比，辣味的把控都十分重要。谈到烹饪的心得体会，他坦言：“湘菜是一门独特而深厚的烹饪艺术，我为其热辣滚烫的独特口味和鲜明个性深深着迷，我也将尽全力将这份热情融入每一道工序，为大家做出更多美味。”

对于美食馆的工作，张师傅强调了团队协作的重要性。“在繁忙的后厨，团队的默契非常重要。厨师和帮厨要争分夺秒、默契配合，才能确保每一道菜品都能完美呈现在客人面前。”张师傅对同事的关心同样体现在他努力营造的温馨工作氛围中。工作之余，他亲自指点帮厨提升烹饪技巧，这样毫无保留的心态，让同事们获益匪浅，也赢得了大家的喜爱。

作为经验丰富的厨师，张师傅不断

尝试创新，结合当地人饮食禁忌、口味偏好，推出了许多令人惊艳的新菜品，为中国城的菜单注入了丰富的新鲜元素。他表示，“创新是为了更好的传承，食在阿联酋，湘菜作为外来菜系，要与当地饮食文化结合，才能抓住顾客的心。”

为提升中华美食馆的影响力，张师傅强调了顾客体验的重要性，认为顾客满意是工作的最终目标，他表示将不断努力，确保每位顾客都能在中国城度过美好“食”光。对于未来，张师傅充满期望，希望阿治曼中国城能够继续发展壮大，成为这座城市的购物、打卡和美食地标！

在阿治曼中国城，除了琳琅满目的各类商品、不同国家的美食，更有每一位从业者的深厚热情，造就了长街短巷百花齐放的繁荣景象，也让我们一起沉浸在这片多元文化和谐共存的美好天地，共同期盼美好的明天！

“

创新是为了更好的传承，食在阿联酋，湘菜作为外来菜系，要与当地饮食文化结合，才能抓住顾客的心。

”

## 生日快乐

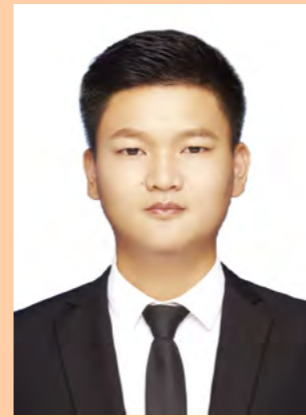
阿治曼中国城  
2024.02月生日明星



罗峰

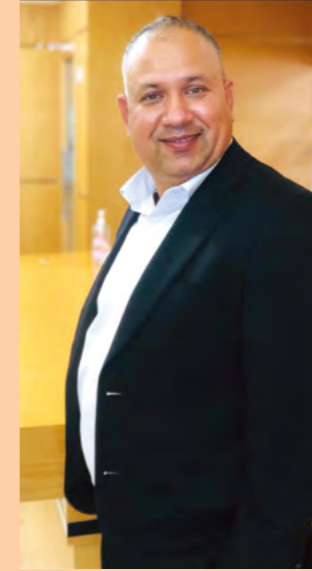


柯黎明



冯羿

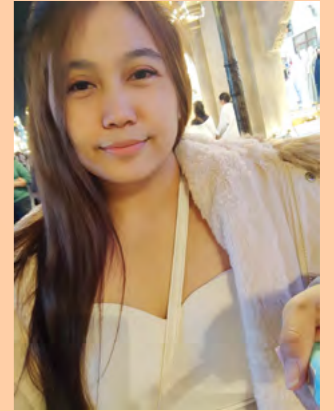
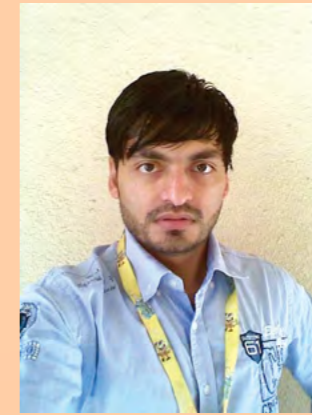
Arif



Midhun



Amir



Charlotte May



Irfan



Zubair

# 阿治曼新闻



## 胡迈德·努艾米 为阿治曼文化遗产揭牌

最高委员会成员、阿治曼酋长谢赫·胡迈德·本·拉希德·阿勒努艾米殿下在阿治曼王储、行政委员会主席谢赫·阿马尔·本·胡迈德·阿勒努艾米殿下的陪同下，为阿治曼酋长国的文化遗产步道开放仪式揭牌，该步道由阿治曼市政和规划部开发，旨在体现阿治曼充满活力、可持续发展的形象。它突出了植根于居民心中的古老身份和过去，因为它连接了从阿治曼博物馆和文化遗产区，到萨利赫市场和纳克希尔地区的遗产建筑，一直延伸到海滨。

## 阿马尔·努艾米为阿治曼的 " 阿联酋创新 2024 " 活动揭幕

阿治曼王储、行政委员会主席谢赫·阿马尔·本·胡迈德·努艾米殿下在阿治曼码头举行的 "阿联酋创新 2024" 活动开幕式上，宣布活动开幕并发表了演讲。

谢赫·阿马尔·本·胡迈德·努艾米殿下强调了 "创新月" 活动的重要性，认为这是阿联酋的一项国家活动，旨在庆祝那些为阿联酋、特别是阿治曼酋长国的发展与繁荣服务并做出贡献的优质举措和成就。

该平台由 "阿治曼卓越计划" (Ajman Excellence Program) 组织，政府和私营部门以及社会创新人士均参与其中。



## 阿治曼警方将一名 50 岁病人送回祖国与家人团聚

由社区警察局代表的阿治曼警察总署与 "谢赫哈利法马斯福特医院" 管理部门合作，为一名在阿治曼接受了三年治疗的 50 岁亚裔男子办理了回国旅行手续，使他与家人团聚。

社区警察局局长法蒂玛·奥贝德·沙姆西表示，这名 57 岁的男子遭遇碾压事故，导致永久性残疾，在医院住了三年，在此期间他得到了充分的照顾。由于他的所有家人都不在阿联酋，为了满足他的愿望，阿治曼警察总指挥部启动了调查。将他送回祖国与家人团聚并继续在家接受治疗和护理。



# 使领馆新闻

## 张益明大使会见渣打银行阿联酋首席执行官罗拉及香港金融机构代表

## 席执行官罗拉及香港金融机构代表



2月1日，张益明大使会见来访的渣打银行阿联酋首席执行官罗拉女士一行。

罗拉表示，渣打银行是百年跨国大行，在阿联酋深耕数十年，在香港是发钞行之一。渣打始终致力于积极参与 "一带一路" 倡议，视其为业务发展的新增长点。渣打十分看好中国同阿联酋以及中东国家的合作热潮，愿发挥在中、港、阿三地的联动优势，积极为企业开展双向经贸合作提供支持和服务，希望继续得到使馆的宝贵支持。

张大 使 欢 迎 罗 拉 女 士 一

行，祝贺其带领渣打阿联酋分行不断取得优良业绩，积极评价渣打在参与 "一带一路" 倡议中发挥的积极作用。建议渣打发挥深耕亚洲、聚焦高端客户的特点和优势，抓住本轮中国同地区国家合作大潮的契机，当好双向合作的桥梁和接口，统筹集团资源、发挥国际化展业能力、协同优质伙伴，为企业务实合作提供高水平的金融服务和支撑，分享新一轮高质量建设中国式现代化的发展红利。

来自香港华泰国际、景顺投资、中信证券等金融机构代表参加会见。

## 李旭航总领事发表《友谊长存 未来可期》署名文章

2月2日，李旭航总领事在阿联酋官方报纸《宣言报》发表署名文章《友谊长存 未来可期》，在离任之际感谢阿各界和广大侨胞及中资机构对其任内工作的大力支持，盛赞迪拜成就，祝福中阿友谊。

文章全文如下：

### 友谊长存，未来可期

作为中华人民共和国第10任驻迪拜总领事，我即将结束任期。离别回首，感觉时间过得飞快。在迪拜近五年的工作生活，给我留下太多难忘时光。

我很欣慰见证中阿友好关系迈入百年大计的黄金时代。我上任正值两国最高领导人成功实现互访，开启两国全面战略合作伙伴关系新航程。我将落实两国领导人共识作为首要任务。近五年来，迪拜华侨华人总数从20多万增至约37万，各类中资企业从6000多家增至8000多家，共建 "一带一路" 重点合作项目取得阶段性成果，中国连年成为迪拜最大贸易伙伴。海外第一所中国学制学校落户迪拜，Dubai Mall特批开设中国城。CityWalk和世博城留下中阿民众共度中国春节的欢声笑语，哈利法塔上的中国红灯光秀让中阿友好大放异彩，刚落成启用的中国驻迪拜总领馆成为中阿友好的新象征。中阿关系将以历史最好状态迎来今年两国建交40周年之喜！

我很感激阿联酋朋友们对我工作的大力支持。阿联酋副总统兼总理、迪拜酋长穆罕默

德殿下高度重视迪拜与中国各领域交往与合作，对中共建 "一带一路" 重点项目、总领馆新馆舍用地、迪拜中国学校创办等给予直接关怀，哈姆丹王储殿下等为双方经贸、人文等各领域交流合作作出重要贡献，让两国兄弟般的情谊不断巩固和深化。迪拜经济与旅游局、迪拜警察局、迪拜居民和外国人事务总局、迪拜社团发展局、迪拜知识与人力发展局、迪拜水电局等政府部门为我馆工作提供了巨大支持与便利，对此，我深感荣幸，并衷心感谢！

迪拜37万中国侨胞和中资机构给了我最大的激励，你们珍爱祖国荣誉，呵护中阿友好，感谢一路有你们同行，让中阿友好的大树更加枝繁叶茂！

我很不舍迪拜这个让人心动难忘的城市。还未离开，我已开始怀念。迪拜是和谐之城，提倡多元包容，世界200多个国家和地区的居民在此和谐共处，居民幸福安全指数排世界前列，我仿佛看到人类命运共同体的雏形。迪拜是繁荣之城，总是生机盎然，疫情期间成功举办史上最大的一届世博会，经济增长势头超过疫情前。迪拜是奇迹之城，大漠与海洋孕育的西亚明珠，数不胜数的世界之最彰显着迪拜敢



为人先的精神。迪拜更是未来之城，科技创新和数字经济引领迪拜经济再次提质升级，D33发展规划让人对迪拜未来充满憧憬。

2023年，中国经济实现了5.2%的增长率，超出预期，阿联酋经济同样取得骄人成绩，双方经贸合作的基础更加坚实，前景更加广阔。展望未来，我坚信，迪拜将更加繁荣发展，国际地位更加显著，中阿友好的明天必将更加绚丽！

恰逢中国龙年春节临近，在此我祝愿迪拜侨胞们龙年吉祥如意！祝中阿两国繁荣富强、人民幸福安康！

# 中东新闻



## 全球经济低迷之际，阿联酋外贸额突破 3.5 万亿迪拉姆纪录

阿联酋实现了历史性里程碑，非石油商品和服务对外贸易额将在 2023 年飙升至 3.5 万亿迪拉姆的前所未有的高位。

阿联酋副总统兼总理、迪拜酋长谢赫·穆罕默德·本·拉希德·阿勒马克图姆殿下强调，阿联酋的每个早晨都会带来新的成就。

谢赫·穆罕默德在推特上表示：“今天是一个重要的里程碑，我们宣布我们的非石油商品和服务对外贸易达到顶峰，到 2023 年飙升至 3.5 万亿迪拉姆的历史新高。”

“正如联合国贸易和发展会议所报告的那样，这一成就证明了我们在全球国际贸易低迷时期的韧性，”副总统补充道。

他接着表示，2023年初，阿联酋预计将迎来破纪录的经济年，但该国的表现超出了预期。

谢赫·穆罕默德表示：“2023年，阿联酋通过全面伙伴关系协议开辟了新的合作途径，导致我们与十大贸易伙伴的对外贸易大幅增长。”

阿联酋副总统澄清说，与土耳其的贸易在一年内激增了 103% 以上，与中国香港的贸易增长了 47%，与美国的贸易增长了 20%。

“如今，阿联酋已成为国际贸易舞台上的关键参与者，与世界各地的合作伙伴保持着坚定的经济接触。我们的承诺依然坚定不移，体现在我们坚定不移的座右铭中：说我们所做的，做我们所说的。”谢赫·穆罕默德补充道。

## 迪拜港口公司举办杰贝阿里港建设农产品码头项目启动仪式，总价值达 5.5 亿迪拉姆

智能物流解决方案提供商 DP World 集团与 Adroit Canada 和 Prince Foods 携手庆祝杰贝阿里港农产品码头项目启动，该项目旨在加强阿拉伯联合酋长国的粮食安全。

这一历史性项目证实了该集团根据《2051年国家粮食安全战略》强化阿联酋食品供应链的承诺，同时也巩固了迪拜在全球食品贸易中的关键作用，因为杰贝阿里港处理着阿联酋约 73% 的食品和饮料贸易。按价值计算，杰贝阿里港占阿联酋食品和饮料贸易总额的73%，是阿联酋粮食安全计划的主要贡献者。



# Overseas Chinese New Year Shared a Happy Parade

On February 3rd, 2024 "Warm Spring Festival and Happy Spring Festival" Parade, co-sponsored by the Embassy of the United Arab Emirates, the Consulate General of Dubai, the Ministry of Culture and Tourism, the Emaar Real Estate and the Dubai Police, was successfully held under the Burj Khalifa Tower in Dubai, the world's tallest building.



In addition to organizing a team to participate in the grand parade, Ajman China Mall's original Chinese rap "Dream Chaser" once again exploded on the scene, which won more applause and showed the youthful vitality, unity and innovative style in Ajman China Mall team.







In February, with mild wind and bright sun in Dubai, the overseas Chinese in the United Arab Emirates who participated in the event were enthusiastic, and tourists from many countries also enjoyed the shared joy. In addition to art performances with Chinese cultural characteristics, many high-tech exhibitions and interactive game experiences, such as intelligent robots and new energy vehicles, have brought us a new experience, making the event more modern and shocking.

Ajman China Mall has been adhering to the concept of "inheriting Chinese culture and embracing the new trend of science and technology" to inject vitality to develop the company. In the new year, we will work harder and be down-to-earth to fight the two-year battle and bring more surprises to you.



# Ajman China Mall Held 2024 Spring Festival Gathering

The year is moving forward with a new chapter. At 5:00 p.m. on February 1st, the 2023 Annual Advanced Commendation Conference of Ajman China Mall, namely 2024 Spring Festival Gathering was held ceremoniously. Peng Tielan, Group Chairman expressed his best wishes for the Year of the Dragon to colleagues in Ajman China Mall and entrepreneurs in China Mall through a video link, and also interacted with the Group Supply Chain Company at the annual meeting in Shenzhen.



With a string of classic songs "The Sun Never Sets", the passionate performance by the men's and women's groups in Ajman China Mall opened the prelude of Spring Festival Gathering.

Luo Feng, General Manager expressed his earnest thanks to all sectors of society, governments at all levels in Ajman and all diligent colleagues in Ajman China Mall who have been supporting the development of Ajman China Mall.





Commendation for excellent staff and team

Awarding the excellent is to set the model. In the commendation link, Ajman China Mall awarded honorary medals to departments and employees who made outstanding contributions in the past year, encouraging them to learn from outstanding people in the new year and contribute more to developing the company.

Company Emerging Award

Wang Lei from Engineering Department, Wang Ye from Branding & Marketing Department, Fung from Engineering Department and Echo from Finance Department



Service Star Award

Aisha from License Department, Susu from Property Department, and Lv Qingfeng from Property Department



Pioneering Award

Bob from Operation Department, Mostafa from Public Relations and Legal Department, and Irfan from Security Department



Advanced Individual Award

Shichao from General Manager's Office, Sheraz from Operation Department, and Madan from Security Department



Excellent Grass-roots Management Cadre Award

Charle from Sales Department, Eric from Operation Department and Emma from Finance Department



Excellent Team Award

General Manager's Office and Sales Department



Speech by the new employee representative

As a representative of new employees, Wang Lei from Engineering Department said with emotion: "In such a vast universe, individuals are as small as ants. I am very grateful to the company for providing valuable opportunities, and hope that every new partner can seize the opportunity to learn from the predecessors, listen to experience, perfect yourself in such a favorable circumstance, and contribute your own light and heat to develop the company!" Wang Lei's speech made us feel the vigor and high spirits of the new force in Ajman China Mall team. I hope that in the new year, the colleagues in Ajman China Mall, like family members, will work jointly to overcome the difficulties and have a promising future!



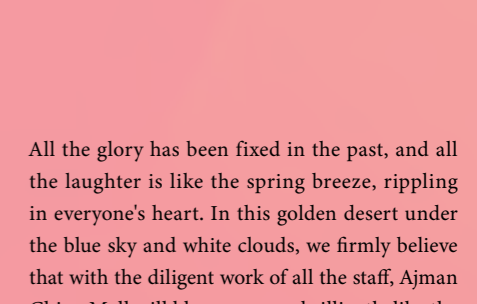
Safety commendation for excellent enterprises in Ajman China Mall

The entrepreneurs are the mainstay to develop Ajman China Mall, whose keen business insight, outstanding leadership and unremitting efforts have brought prosperity and development to Ajman China Mall. To thank the entrepreneurs in Ajman China Mall for strictly abiding by the bottom line of safe production and jointly protecting their beautiful homeland, Ajman China Mall commended the excellent enterprises for their safety.



The talented performers brought us a brilliant show

The talented colleagues in Ajman China Mall, who not only know how to work, but also understand life, fully demonstrated their amazing performance talent, and brought us a unique and passionate art show. "Dream Chaser", an original Chinese pop song in Ajman China Mall, excited the audience, which sang the fighting spirit and passion of Hunan people; May from Operation Department affectionately brought "Key Words", comforting the heart; Chacha and Shahid from Operation Department performed "The Moon Represents My Heart" in Chinese with deep feelings, which made people moved; the mime "Obstetrics and Gynecology" made the audience applaud constantly, and there was full of laughter on the spot.



All the glory has been fixed in the past, and all the laughter is like the spring breeze, rippling in everyone's heart. In this golden desert under the blue sky and white clouds, we firmly believe that with the diligent work of all the staff, Ajman China Mall will blossom more brilliantly like the flowers in the Spring.



Exclusive  
Interview

2024

**Zhang Jianjun**

Chinese Delicacy restaurant

## Composed a Delicious Legend by "Hot and Spicy" Flavors in a Foreign Country



Ajman China Mall is a business giant rooted in Ajman for 14 years, where countless silent heroes have come to prominence. In the strong commercial atmosphere of the cooperation zone, there are mouth-watering aromas of various delicacies, and different delicacies originate from different cultural stories. As the newest member in Ajman China Mall Chinese Food Restaurant, Zhang Jianjun has attracted much attention for his exquisite cooking skills and selfless dedication to the Chinese Food Restaurant. Let's get close to the Chinese Food Restaurant, feel Chef Zhang's passion for cooking, and explore more moving chapters in China Mall.

Devoted himself to studying cooking for many years, Chef Zhang has eight major cuisines at his fingertips, especially Hunan cuisine. As for joining the Gulf Family, Chef Zhang said: "As a Hunan native, working in an overseas mall invested, operated and managed by Hunan people, I hope to show the essence of Hunan cuisine here, spread Hunan delicacies, promote Chinese food culture, and spend a good time with diners from all countries."

In the Chinese Food Restaurant, Chef Zhang is in charge of all kinds of cooking tasks, ranging from main dishes to fruit and vegetable plating. He has conquered the taste buds of countless gourmets with his superb skill in





bringing out the best in each dish. In reference to cooking experience, he said frankly: "Hunan cuisine is a unique and profound culinary art, I am deeply fascinated by its hot and spicy unique flavors and distinct personality, and I will try my best to integrate this passion into every process and make more delicious food for you."

Regarding the work in the Food Restaurant, Chef Zhang emphasized the importance of teamwork. "In the busy kitchen, teamwork is very important. Chefs and helpers must race against time and cooperate tacitly to ensure that every dish is perfectly presented to the guests." Chef Zhang's concern for his colleagues is also reflected in the warm working atmosphere he strives to create. After work, he personally instructed the helpers to improve cooking skills, unreserved and selfless, which makes colleagues benefit a lot, and he thus won the favor of everyone.

As an experienced chef, Chef Zhang constantly tries to innovate, and combines local food taboos and taste preferences to launch many amazing new dishes, injecting rich and fresh

elements into the menu of China Mall. He said, "Innovation is for better inheritance. In the United Arab Emirates, Hunan cuisine, as a foreign cuisine, should be combined with the local food culture to capture the hearts of customers."

To enhance the influence of the Chinese Food Restaurant, Chef Zhang put customer experience first, believing that customer satisfaction is the ultimate goal of his work, and he would continue to work diligently to ensure that every customer can have a wonderful "eating" time in China Mall. For the days ahead, Chef Zhang is full of expectations, hoping that Ajman China Mall will continue to grow and become the city's shopping, internet-famous site and food landmark!

In Ajman China Mall, it is not only a wide range of commodities and delicacies from different countries but also the deep enthusiasm from every practitioner that created prosperous streets and alleys, and let's immerse ourselves in this beautiful world where diverse cultures coexist harmoniously, and look forward to a better tomorrow together!

“

Innovation is for better inheritance. In the United Arab Emirates, Hunan cuisine, as a foreign cuisine, should be combined with the local food culture to capture the hearts of customers.

”

# Happy Birthday



Luo Feng



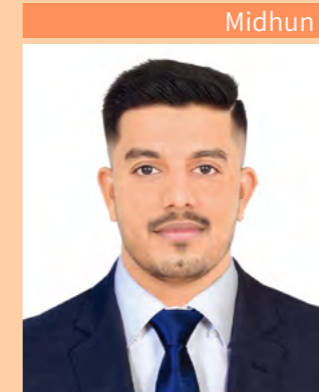
Ke Liming



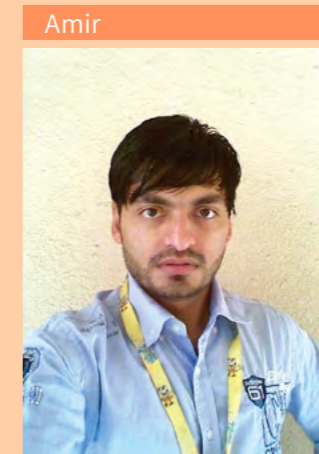
Feng Yi



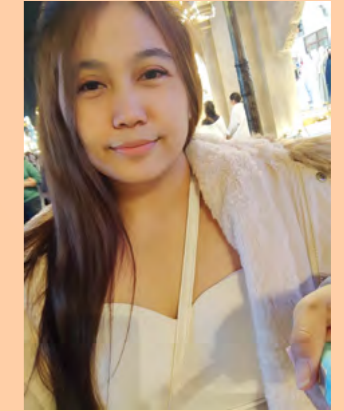
Arif



Midhun



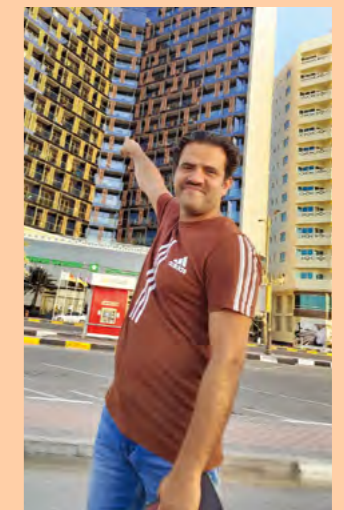
Amir



Charlotte May



Irfan



Zubair

BIRTHDAY

AJMAN NEWS



Humaid Al Nuaimi inaugurates the heritage trail in Ajman



His Highness Sheikh Humaid ben Rashid Al Nuaimi, Member of the Supreme Council and Ruler of Ajman, accompanied by His Highness Sheikh Ammar ben Humaid Al Nuaimi, Crown Prince of Ajman and Chairman of the Executive Council, inaugurated the heritage trail in the Emirate of Ajman, which was developed by the Municipality and Planning Department, to embody the sustainable image of the vibrant emirate. It highlights the ancient identity and past rooted in its residents, as it connects heritage buildings starting from the Ajman Museum and the heritage district, all the way to Saleh Market and the heritage buildings in the Nakheel area, extending to the waterfront.

Ammar Al Nuaimi inaugurates the "UAE Innovates 2024" activities in Ajman

His Highness Sheikh Ammar bin Humaid Al Nuaimi, Crown Prince of Ajman, Chairman of the Executive Council, stressed the importance of the Innovation Month initiative as a national Emirati occasion that celebrates qualitative initiatives and achievements that serve and contribute to the development and prosperity of the UAE in general and the emirate in particular. This came during the opening of His Highness the "UAE Innovates 2024" activities in the Emirate of Ajman, and the opening of the main platform for innovation held in the Ajman Marina, which is organized by the Ajman Excellence Program with the participation of the government and private sectors and innovative individuals from society.



Ajman Police reunites a fifty-year-old man of determination with his family after returning him to his homeland

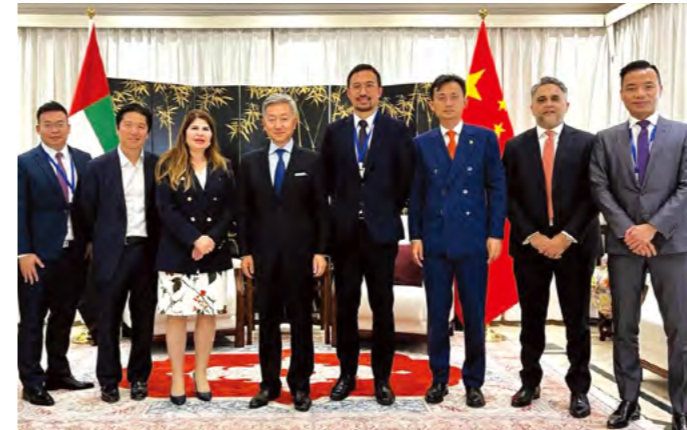


The Ajman Police General Command, represented by the Community Police Department, reunited a fifty-year-old Asian man of determination with his family by securing his travel procedures to his homeland after a three-year treatment trip within the country, in cooperation with the administration of Sheikh Khalifa Masfoot Hospital.

Major Dr. said: Fatima Obaid Al Shamsi, Head of the Community Police Department, said that the 57-year-old man was involved in a run-over accident, as a result of which he was permanently disabled. He remained in the hospital for three years, where he received full care. In fulfillment of his request and wish, and the absence of any of his family members, the Ajman Police General Command initiated an investigation. He requested that he be returned to his home country to be reunited with his family and receive health and home care from them.

DIPLOMATIC AND CONSULAR NEWS

Ambassador Zhang Yiming Met with Chief Executive Officer of Standard Chartered Bank in the United Arab Emirates and Representatives of Financial Institutions in Hong Kong



On February 1, Ambassador Zhang Yiming met with Ms. Laura, CEO of Standard Chartered Bank in the United Arab Emirates and her delegation. Laura said that Standard Chartered Bank is a century-old multinational bank, which has been working in the United Arab Emirates for decades and is one of the note-issuing banks in Hong Kong. Standard Chartered has always been committed to actively participating in the Belt and Road Initiative and regards it as a new growth point for business development. Standard Chartered is highly optimistic about the cooperation upsurge between China and the United Arab Emirates and the Middle East countries, is willing to give full play to the linkage advantages of China, Hong Kong and United Arab Emirates and actively provide support and services for enterprises to carry out two-way economic and trade cooperation, and hopes to continue to receive valuable support from the embassy. Ambassador Zhang welcomed Ms. Laura and her delegation, congratulated her on

leading the United Arab Emirates Branch of Standard Chartered to achieve excellent results, and positively evaluated the positive role played by Standard Chartered in participating in the Belt and Road Initiative. Ambassador Zhang suggested that Standard Chartered should give full play to the characteristics and advantages of deep cultivation in Asia and focusing on high-end customers, seize the opportunity of the current wave of cooperation between China and regional countries, act as a bridge and interface for two-way cooperation, co-ordinate group resources, give full play to international exhibition capabilities, and cooperate with high-quality partners to provide high-level financial services for practical cooperation among enterprises and share the development dividend of a new round of high-quality construction of Chinese-style modernization. Representatives from Hong Kong Huatai International, Invesco, CITIC Securities and other financial institutions attended the meeting.

Consul General Li Xuhang Published a Signed Article "Everlasting Friendship and Promising Future"

On February 2, Consul General Li Xuhang published a signed article in the official newspaper of the United Arab Emirates, Manifesto, entitled "Everlasting Friendship and Promising Future". On the occasion of his departure, he thanked all walks of life, overseas Chinese and Chinese-funded institutions for their strong support for his work during his term of office, praised Dubai's achievements and wished China-UAE friendship.

The article is as follows:

Everlasting Friendship and Promising Future

As the 10th Consul General of the People's Republic of China in Dubai, I am about to end my term. Looking back, I feel that time flies. Nearly five years of working and living in Dubai have left me too many unforgettable moments.

I am very pleased to witness that China-UAE friendly relations have entered a golden age of great importance. I took office at a time when the top leaders of the two countries successfully exchanged visits and opened a new voyage for the comprehensive strategic partnership between the two countries. I regard the implementation of the consensus reached by the leaders of the two countries as my top priority. Over the past five years, the total number of overseas Chinese in Dubai has increased from more than 200,000 to about 370,000, and the number of Chinese enterprises has increased from more than 6000 to more than 8000. The key cooperation projects under the Belt and Road Initiative have achieved phased results, and China has become Dubai's largest trading partner year after year. The first overseas Chinese school has settled in Dubai, and Dubai Mall has been specially approved to open Ajman China Mall. CityWalk and Expo City left behind the laughter of Chinese and Arab people celebrating Chinese New Year together. The Chinese red light show on the Burj Khalifa Tower made the China-UAE friendship shine brilliantly. The newly opened Chinese Consulate General in Dubai has become a new symbol of China-UAE friendship. China-UAE relations will be at their best in history as we celebrate the 40th anniversary of establishing the diplomatic relations between the two countries this year!

I am grateful to my friends in the United Arab Emirates for their strong support for my work. His Highness Sheikh Mohammed bin Rashid Al Maktoum, Vice President and Prime Minister of the United Arab Emirates and Ruler of Dubai, attached great importance to exchanges and cooperation between Dubai and China in various fields, and gave direct care to the key projects under the Belt and Road Initiative, the new premises of the Consulate General, and the establishment of Chinese school in Dubai. His Royal Highness Crown Prince Hamdan and others have made important contributions to bilateral exchanges and cooperation in economic, trade, cultural and other fields, so as to consolidate and deepen the brotherly friendship between the two countries. I am deeply honored and grateful for the great support and convenience provided by Dubai Economic and Tourism Bureau, Dubai Police Station, Dubai General Administration of Resident and Foreign Affairs, Dubai Community Development Bureau, Dubai Knowledge and Manpower Development Bureau and Dubai Electricity and Water Authority! The 370,000 overseas Chinese and Chinese-funded institutions in Dubai have given me the greatest encouragement. You cherish the honor of the motherland and care for the China-UAE friendship. Thank you for being with us along the way, making the tree of China-UAE friendship even more luxuriant! I am very unwilling to leave Dubai, an exciting and unforgettable city. Before I leave, I have already started to miss this city. Dubai is a harmonious city, advocating diversity and tolerance, where residents from more than 200 countries and regions in the world live in harmony and the residents' happiness and safety index ranks among the top in the world. I seem to see the prototype of a community with a shared future for mankind. Dubai is a prosperous city, always full of vitality. During the epidemic, it successfully hosted the largest World Expo in history, and



its economic growth momentum exceeded that before the epidemic. Dubai is a miracle city, the pearl of West Asia nurtured by the desert and the ocean, with countless world-class attractions demonstrating Dubai's pioneering spirit. Dubai is also a future city, where technological innovation and digital economy lead Dubai's economy to upgrade again and D33 development plan makes people look forward to the future of Dubai. In 2023, China's economy achieved a growth rate of 5.2%, exceeding expectations, and the UAE's economy has also made remarkable achievements, making the foundation of bilateral economic and trade cooperation more solid and the prospects broader. Looking ahead, I firmly believe that Dubai will be more prosperous and developed, with its increasingly prominent international status, and China-UAE friendship will be even more brilliant! As the Chinese New Year of the Dragon is approaching, I wish the overseas Chinese in Dubai good luck in the Year of the Dragon! I wish China and the UAE prosperity, and their people happiness and well-being!

## MIDDLE EAST NEWS

LATEST NEWS



### UAE breaks records with Dh3.5 trillion in foreign trade amid global downturn

The UAE has achieved a historic milestone with the non-oil foreign trade of goods and services soaring to an unprecedented high of Dh3.5 trillion in 2023.

His Highness Sheikh Mohammed bin Rashid Al Maktoum, Vice-President and Prime Minister of the UAE and Ruler of Dubai, stressed that every morning in the UAE brings forth new achievements.

"Today marks a significant milestone as we announce the culmination of our non-oil foreign trade of goods and services, soaring to a historic high of Dh3.5 trillion in 2023," Sheikh Mohammed tweeted.

"This achievement is a testament to our resilience amid the global downturn in international trade, as reported by the United Nations Conference on Trade and Development," the Vice President added.

He went on to say that at the beginning of 2023, the UAE foresaw a record-breaking economic year, but the country has exceeded expectations.

"Throughout 2023, the UAE forged new pathways of collaboration through comprehensive partnership agreements, resulting in a remarkable surge in our foreign trade with our top ten trading partners," Sheikh Mohammed said.

The UAE Vice President clarified that trade with Turkey surged by over 103 per cent, with Hong Kong-China by 47 per cent, and with the United States by 20 per cent, all within a single year.

"Today, the UAE stands as a pivotal player in the international trade arena, maintaining steadfast economic engagements with partners worldwide. Our commitment remains unwavering, encapsulated in our steadfast motto: to speak what we do and do what we say," Sheikh Mohammed added.



### Dubai Ports lays the foundation stone for the construction of agricultural products terminals at Jebel Ali Port, worth 550 million dirhams

DP World Group, a provider of smart logistics solutions, in partnership with Adroit Canada and Prince Foods, celebrated the laying of the foundation stone for the construction and development of agricultural product terminals at Jebel Ali Port, with the aim of enhancing food security in the United Arab Emirates.

This historic project confirms the group's commitment to fortifying food supply chains in the UAE in line with the National Food Security Strategy 2051, in addition to consolidating Dubai's pivotal role in global food trade, as Jebel Ali Port handles approximately 73% of food and beverage trade in the country. UAE in terms of value, which makes it a major contributor to the country's food security program.



## أخبار الشرق الأوسط

LATEST NEWS

### في ظل الانكماش الاقتصادي العالمي، تجاوز حجم التجارة الخارجية لدولة الإمارات العربية المتحدة رقما قياسيا يبلغ 3.5 تريليون درهم

حققت دولة الإمارات العربية المتحدة إنجازا تاريخيا، حيث ترتفع التجارة الخارجية للسلع والخدمات غير النفطية إلى مستوى غير مسبوق يبلغ 3.5 تريليون درهم في عام 2023.

أكد صاحب السمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم، نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم إمارة دبي، أن الإمارات تحقق إنجازات جديدة كل يوم.

وقال الشيخ محمد علي تويتر: "كل صباح في دولة الإمارات يحمل إنجازا جديدا بحمد الله... حيث وصلتنا اليوم أرقام تجارتنا الخارجية غير النفطية من السلع والخدمات والتي بلغت مستوى جديد بلغ 3.5 تريليون درهم في عام 2023."

وأضاف نائب الرئيس: "كما أفاد مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، فإن هذا الإنجاز يظهر قدرتنا على الصمود خلال الانكماش العالمي للتجارة الدولية."

ومضى يقول إنه في بداية عام 2023، كان من المتوقع أن تشهد الإمارات العربية المتحدة عاما اقتصاديا قياسيا، لكن أداء البلاد فاق التوقعات.

قال الشيخ محمد: "في عام 2023، فتحت دولة الإمارات العربية المتحدة آفاقا جديدة للتعاون من خلال اتفاقية الشراكة الشاملة، مما أدى إلى زيادة كبيرة لتجارتنا الخارجية مع أكبر عشرة شركاء تجاريين لنا."

وأوضح نائب رئيس دولة الإمارات العربية المتحدة أن تجارتنا مع تركيا قد ارتفعت أكثر من 103% في عام، و47% من تجارتنا مع هونغ كونغ بالصين، و20% من تجارتنا مع أمريكا.

وأضاف الشيخ محمد: "اليوم، أصبحت دولة الإمارات العربية المتحدة مشاركا رئيسيا في مسرح التجارة الدولية، حيث تحافظ على اتصال اقتصادي قوي مع الشركاء في جميع أنحاء العالم، لا يزال التزامنا راسخ لا يتزعزع، والذي يتمثل في شعارنا الثابت: نقول ما نفعله، ونفعل ما نقوله."



### موانئ دبي تضع حجر الأساس لبناء محطات المنتجات الزراعية ميماء جبل علي بقيمة 550 مليون درهم

احتفلت مجموعة موانئ دبي العالمية "دي بي ورلد" المزود للحلول اللوجستية الذكية، بالشراكة مع شركتي "أدرويت كندا" و "الأمير فودز" بوضع حجر الأساس لبناء وتطوير محطات المنتجات الزراعية ميماء جبل علي، بهدف تعزيز الأمن الغذائي في دولة الإمارات العربية المتحدة.

ويؤكد هذا المشروع التاريخي التزام المجموعة بتحصين سلاسل التوريد الغذائية في دولة الإمارات بما يتماشى مع الاستراتيجية الوطنية للأمن الغذائي 2051، إضافة إلى ترسيخ دور دبي المحوري في تجارة الأغذية العالمية، حيث يتعامل ميناء جبل علي مع ما يقرب من 73% من تجارة الأغذية والمشروبات في دولة الإمارات من حيث القيمة، ما يجعله مساهما كبيرا في برنامج الأمن الغذائي في الدولة.



## اخبار عجمان

## حميد النعيمي يفتتح المسار التراثي في عجمان

افتتح صاحب السمو الشيخ حميد بن راشد النعيمي، عضو المجلس الأعلى حاكم عجمان، يرافقه سمو الشيخ عمار بن حميد النعيمي، ولي عهد عجمان، رئيس المجلس التنفيذي، المسار التراثي في إمارة عجمان، الذي أنجزت تطويره دائرة البلدية والتخطيط، ليجسد الصورة المستدامة للإمارة النابضة بالحياة التاريخية ويزر الهوية العريقة والماضي المتجذر في سكانها، حيث يربط المباني التراثية بداية من متحف عجمان والحي التراثي وصولاً إلى سوق صالح والمباني التراثية في منطقة النخيل ممتداً إلى الواجهة البحرية.

## LATEST NEWS



## عمار النعيمي يفتتح فعاليات "الإمارات تبتكر 2024" في عجمان

أكد سمو الشيخ عمار بن حميد النعيمي ولي عهد عجمان، رئيس المجلس التنفيذي، أهمية مبادرة شهر الابتكار بمناسبة إماراتية وطنية تحتفي بالمبادرات والإنجازات النوعية، التي تخدم وتساهم في تطور وازدهار دولة الإمارات بشكل عام والإمارة بشكل خاص.

جاء ذلك خلال افتتاح سموه فعاليات " الإمارات تبتكر 2024 " في إمارة عجمان، وافتتاح المنصة الرئيسية للابتكار المقامة في مرسى عجمان التي ينظمها برنامج عجمان للتميز بمشاركة القطاعين الحكومي والخاص والأفراد المبتكرين من المجتمع.



## شرطة عجمان تلم شمل رجل خمسيني من أصحاب الهمم بعائلته بعد إعادته إلى موطنه

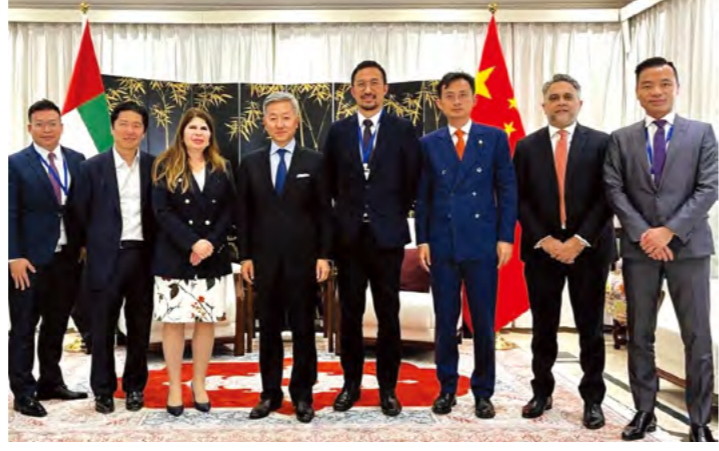


أعدت القيادة العامة لشرطة عجمان ممثلة بقسم الشرطة المجتمعية لم شمل رجل خمسيني من الجنسية الآسيوية من أصحاب الهمم بعائلته من خلال تأمين إجراءات سفره إلى موطنه بعد رحلة علاج استمرت ثلاث سنوات داخل الدولة، وذلك بالتعاون مع إدارة مستشفى الشيخ خليفة مصفوت.

وقالت الرائد د. فاطمة عبيد الشامسي رئيس قسم الشرطة المجتمعية إن الرجل البالغ من العمر 57 عاماً تعرض لحادث دهن أصيب على إثره بإعاقة دائمة ليرقد في المستشفى طوال ثلاث سنوات حيث تلقى فيها العناية الكاملة، وتحقيقاً لطلبه وأمنيته وعدم وجود أحد من أفراد عائلته، بادرت القيادة العامة لشرطة عجمان بتحقيق طلبه وإعادته إلى موطنه ليجتمع بعائلته ويتلقى منهم الرعاية الصحية والمنزلية.

## القصة الدبلوماسية والقنصلية

## تلتقي سعادة السفير تشانغ يي مينغ بالرئيسة التنفيذية لبنك ستاندرد تشارترد في الإمارات العربية المتحدة، السيدة لورا، بالإضافة إلى ممثلي المؤسسات المالية في هونغ كونغ



في الأول من فبراير، التقى سعادة السفير تشانغ يي مينغ بالسيدة لورا، الرئيسة التنفيذية لبنك ستاندرد تشارترد في الإمارات العربية المتحدة، والوفد المرافق لها، خلال زيارتهم إلى السفارة. أعربت السيدة لورا عن أن بنك ستاندرد تشارترد هو مؤسسة مصرفية عالمية ذات خبرة تمتد لمئة عام، حيث يمتلك تاريخاً طويلاً في دولة الإمارات العربية المتحدة وقد قام بتطوير علاقته فيها على مدى عقود. ويعد بنك ستاندرد تشارترد أحد البنوك الرئيسية في هونغ كونغ وله دور هام كأحد المصارف المصدرة للعملة هناك. ويسعى بنك ستاندرد تشارترد دائماً للمشاركة الفعالة في مبادرة " الحزام والطريق "، حيث يعتبر ذلك نقطة نمو إضافية لتطوير أعماله. ويعبر بنك ستاندرد تشارترد عن تفاؤله الكبير بالتعاون بين الصين ودولة الإمارات العربية المتحدة وبين الدول العربية الأخرى في منطقة الشرق الأوسط. وهو على استعداد للاستفادة من الفوائد المتعددة للتواجد في الصين وهونغ كونغ ودولة الإمارات العربية المتحدة، من خلال تقديم الدعم والخدمات لتعزيز التعاون التجاري

والاقتصادي ذو الاتجاهين بين الشركتين. ويرجى استمرار الحصول على الدعم القوي من السفارة في هذا الصدد. يُرحب السفير تشانغ بالسيدة لورا والوفد المرافق لها، ويهنئها على تحقيق فروع بنك ستاندرد تشارترد في الإمارات العربية المتحدة أداءً متميزاً ومتفوقاً باستمرار، كما يثمن الدور الإيجابي الذي يقوم به البنك في المشاركة في مبادرة "الحزام والطريق". ويقترح على بنك ستاندرد تشارترد الاستفادة من خبرته العميقة في آسيا وتركيزه على عملائه من الفئة العالية، والاستفادة من الفرص التي تتيحها التعاون الحالي بين الصين وبقية دول المنطقة، وكون جسراً وواجهة للتعاون ثنائي الاتجاه، وتنسيق موارد المجموعة واستغلال قدرات الشركة الدولية في التوسع، والتعاون مع شركاء عالمي الجودة، لتقديم خدمات مالية ودعم عالي المستوى للتعاون التجاري العملي، ومشاركة عائدات التنمية الحديثة لبناء الصين بجودة عالية. شارك ممثلون عن مؤسسات مالية مثل هواناي الدولية من هونغ كونغ، وإيفيسكو، وشركة سينت للأوراق المالية المحدودة في الاجتماع.

## القنصل العام لي شيوي هانغ يصدر مقالاً بعنوان " الصداقة تدوم إلى الأبد والمستقبل يتطلع إلى دي "

في الثاني من فبراير، قام القنصل العام لي شيوي هانغ بنشر مقال بعنوان " الصداقة تدوم والمستقبل واعد " في الصحيفة الرسمية لدولة الإمارات العربية المتحدة " البيان "، حيث قدم الشكر للجميع في دولة الإمارات وللمقيمين وللمؤسسات الصينية على دعمهم الكبير خلال فترة عمله، وأشاد بإنجازات دي، معبراً عن تمنياته بالرخاء للصداقة بين الصين والإمارات. المقال كاملاً كالتالي

## الصداقة تدوم إلى الأبد والمستقبل يتطلع إلى دي

لدعم أصدقائي في دولة الإمارات العربية المتحدة لجهودهم العملية. يولي صاحب السمو نائب رئيس الدولة ورئيس مجلس الوزراء وحاكم دبي الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم اهتماماً كبيراً للتبادل والتعاون بين دي والصين في مختلف المجالات، ويولي عناية مباشرة بمشاريع مبادرة " الحزام والطريق " الرئيسية المشتركة بين الصين والإمارات، وتوفير موقع جديد للقنصلية العامة الصينية، وتأسيس مدرسة صينية في دبي، وقدم صاحب السمو الشيخ حمدان بن محمد آل مكتوم وغيره من الشخصيات المهمة مساهمات هامة في التبادل التجاري والثقافي بين البلدين، وساهموا في تعزيز وتعميق العلاقة الأخوية بين البلدين. قدمت الجهات الحكومية في دبي مثل دبي للاقتصاد والسياحة وشرطة دبي والإدارة العامة للإقامة وشؤون الأجانب في دبي وهيئة تنمية المجتمع في دبي وهيئة المعرفة والتنمية البشرية في دبي وهيئة كهرباء ومياه دبي دعماً كبيراً وتسهيلات لعمل القنصلية العامة الصينية، وأنا فخور جداً بهذا وأود أن أعبر عن امتناني العميق!

المواطنون الصينيين والمؤسسات الصينية في دبي الذين يبلغ عددهم 370000 شخص، أنتم تمنحونني أكبر دافع. تحافظون على شرق وطنكم وتحرسون على تعزيز الصداقة الصينية العربية. أشكركم على رفقكم طوال الطريق، مما جعل شجرة الصداقة الصينية العربية تنمو أكثر فروعاً وأوراقاً!

أشعر بالحنين الشديد لمدينة دبي، هذه المدينة التي تثير العواطف والذكريات التي لا تُنسى. لم أغادر بعد، ولكن بالفعل بدأت أشتاق لها. دبي هي مدينة الوئام، التي تشجع على التنوع والشمولية. يعيش سكان أكثر من 200 دولة ومنطقة في هذه المدينة بسلام ووئام، حيث تحتل سعادة السكان ومؤشر الأمان مراكز متقدمة في العالم. أرى كأنني أشاهد نموذجاً لمجتمع البشرية المشتركة في هذه المدينة. دبي هي مدينة الازدهار، حيث تبقى حيوية ونشاطاً طوال الوقت، فقد نجحت في استضافة أكبر معرض إكسبو في التاريخ خلال فترة الجائحة،

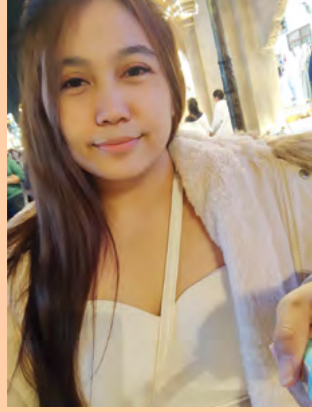


وتستمر في تحقيق نمو اقتصادي يفوق ما كان عليه قبل الجائحة. دبي هي مدينة العجائب، للؤلؤة الغربية التي حملتها الصحراء والبحر، والتي تبرز فيها أكثر الأرقام القياسية في العالم تعبيراً عن روح دبي المتقدمة. وفوق ذلك، دبي هي مدينة المستقبل، حيث تقود الابتكار التكنولوجي والاقتصاد الرقمي تطور اقتصاد دبي وترقيه إلى مستوى أعلى، وخطة التنمية العالمية (D33) تجعلنا ننطلق بسيف إلى مستقبل دبي.

في عام 2023، حقق الاقتصاد الصيني معدل نمو بلغ 5.2%، متجاوزاً التوقعات. وبالمثل، حققت الإمارات العربية المتحدة نتائج مشرقة في الاقتصاد، مما يجعل أسس التعاون الاقتصادي والتجاري بين الجانبين أكثر قوة والأفاق الأمامية أكثر اتساعاً، ونظراً للتطلعات المستقبلية، أنا أوّمن بثقة تامة أن دبي ستستمر في التطور والازدهار وستحقق مكانة دولية أكثر بروزاً، ومستقبل الصداقة الصينية العربية سيكون أكثر سطوعاً وروعة!

بمناسبة اقتراب عيد الربيع الصيني في سنة التنين، أتمنى لجميع مواطني دبي الصينيين عاماً جديداً سعيداً وملكياً بالتوفيق والازدهار! أتمنى لكل من الصين والإمارات العربية المتحدة الازدهار والقوة وسعادة ورفاهية الشعب!

HAPPY



Charlotte May



Irfan



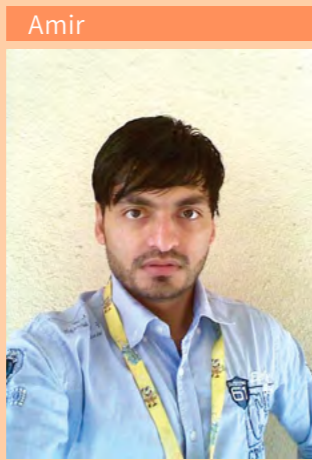
Zubair



Arif



Midhun



Amir

## عيد ميلاد سعيد



Luo Feng



Ke Liming



Feng Yi

BIRTHDAY

” الابتكار من أجل توريث أفضل عند تناول الطعام في دولة الإمارات، يجب دمج طبق هونان، باعتباره مطبخا أجنبيا، مع ثقافة الطعام المحلية لجذب قلوب العملاء.

“



ويتلقى إقبالا شديدا عند عدد لا يحصى من حبيبات الذوق للذواقة. وفي حديثه عن تجربته في الطبخ، قال بصراحة: "إن طبق هونان هو فن طهي فريد وعميق. أنا مفتون بشدة بمذاقه الحار والفريد وشخصيته المميزة. وسأبذل قصارى جهدي لدمج هذا الشغف في عملية كل طبق لخلق المزيد من الطعام اللذيذ للجميع."

وفيما يتعلق بالعمل في صالة الأطفمة، أكد الطاهي تشانغ على أهمية العمل الجماعي، بعد العمل الجماعي أمرا مهما للغاية. يجب على الطهاة ومساعدتي الطهاة أن يتسابقوا مع الزمن ويتعاونوا على وفاء تام لضمان تقديم كل طبق بشكل مثالي للضيوف. "وينعكس اهتمام الطاهي تشانغ بزمنائه أيضا في الجو الدافئ الذي يسعى جاهدا إلى خلقه في العمل. وبعد العمل، كان يقوم شخصيا بإرشاد مساعدي الطهاة لتحسين مهاراتهم في الطهي، وقد أفادت عقليته المطلقة هذه زملاء كثيرا ونالت حب الجميع

بصفته طباخا ذا خبرة، يحاول الطاهي تشانغ باستمرار الابتكار، ويجمع بين محظورات الطعام المحلية وتفضيلات الذوق لإطلاق العديد من الأطباق الجديدة المذهلة، ويضيف

عناصر جديدة وغنية في قائمة السوق الصيني. وقال: "الابتكار من أجل توريث أفضل. عند تناول الطعام في دولة الإمارات، يجب دمج طبق هونان، باعتباره مطبخا أجنبيا، مع ثقافة الطعام المحلية لجذب قلوب العملاء."

من أجل تعزيز تأثير صالة الأطفمة الصينية الشهية، أكد الطاهي تشانغ على أهمية تجربة العملاء ويعتقد أن رضا العملاء هو الهدف النهائي لعمله. وقال إنه سيواصل العمل الجاد لضمان حصول كل عميل على وقت "الأكل الرائع" في السوق الصيني. عند الطاهي تشانغ توقعات كبيرة للمستقبل، أملا أن يستمر السوق الصيني عجمان في النمو ليصبح معلما للتسوق وتسجيل الحضور وتناول الطعام في المدينة!

في السوق الصيني عجمان، بالإضافة إلى المجموعة المبهرة من مختلف السلع والأطفمة الشهية من مختلف البلدان، يخلق الحماس العميق لكل ممارس مشهدا مزدهرا حيث تزدهر الشوارع الطويلة والأزقة القصيرة بالزهور، مما يتيح لنا الانغماس في أنفسنا في هذه الأرض الجميلة التي تتعاشق فيها الثقافات بانسجام، وتنتقل إلى غد أفضل معا!





مقابلة  
حصرية 2024

نشانغ جيان جيون  
طاهي المطعم الصيني

يكتب أسطورة لذيذة  
"ساخنة وحارة" في بلد  
أجنبي



لقد كرس الطاهي تشانغ نفسه على الطهي لسنوات عديدة. ويعرف الأطلاق الثمانية الرئيسية في متناول يده، وخاصة يكون ماهرا في طبق هونان. وفيما يتعلق بالانضمام إلى أسرة الخليج، قال الطاهي تشانغ: "باعتباري أهل هونان، أعمل في مركز تسوق في الخارج يستثمره ويشغله ويديره أهل هونان. وأمل أن أظهر جوهر طبق هونان هنا لنشر مأكولات هونان الشهية، وتعزيز ثقافة الطعام الصيني، وقضاء مع مختلف الأكلة من أنحاء العالم الوقت الرائع معا".

في صالة الأتعمة الصينية الشهية، يتولى الطاهي تشانغ مسؤولية مهام الطهي المختلفة، من الألباق" الدسمة "إلى مشهيات الفواكه والخضروات. ويستخدم مهاراته الرائعة لإبراز الطعم اللذيذ لكل طبق

السوق الصيني عجمان، الذي يكون عملاقا تجاريا متجذرا في المنطقة المحلية منذ أربع عشرة سنة، يبدأ عدد لا يحصى من الأبطال الذين يعملون بهدوء يبرزون مواهبهم هنا. وفي الجو التجاري القوي لمنطقة التعاون، تتشابك الروائح الذكية للأطباق الشهية المتنوعة التي تسيل لعاب الناس، وتنبع الأتعمة اللذيذة المختلفة من قصص الثقافات المختلفة. تشانغ جيان جيون، بصفته أحدث عضو في صالة الأتعمة الصينية الشهية في السوق الصيني عجمان، إنه يبدأ يبرز مواهبه ويجتذب انتباه العالم بمهارته الرائعة في الطهي وروحه المتفانية تجاه صالة الأتعمة الصينية الشهية. فلنذهب معا إلى صالة الأتعمة الصينية الشهية، لاختبار مشاعر الطاهي تشانغ الودية المندمجة في القلي والسلق والطبخ، ونستكشف الفصول المؤثرة في السوق الصيني عجمان.





لقد بقى كل المجد في الماضي، وكل الضحك يشبه نسيم الربيع الذي يداعب الوجه، ويتموج في قلب الجميع. في هذه الصحراء الذهبية تحت السماء الزرقاء والسحب البيضاء، نحن نؤمن إيماناً راسخاً أنه بفضل الجهود المشتركة لجميع الموظفين، سوف سيذهر السوق الصيني عجمان بشكل أكثر تألقاً مثل الزهور في الربيع الجديد.

### كل شخص عرض مهارته الرائعة، وكانت الأجواء مذهلة بالفعل!

يكون الزملاء في السوق الصيني عجمان ذوي مواهب فياضة، حيث ليسوا جيّادا في العمل فحسب، بل مستمتعين بالحياة أيضا. إنهم أظهروا بشكل كامل مواهبهم التمثيلية المذهلة وقدموا للجميع أداء فنيا فريدا وعاطفيا.

أشعلت أغنية الهيب هوب بالأسلوب الصيني والإبداع الأصلي للسوق الصيني عجمان "مطارد الأحلام" حماسة كبيرة بين الجمهور، حيث غنت الروح النضالية والشعور العاطفي التي يتمتع به أبناء محافظة هونان؛ وعرضت yam من قسم العمليات أغنية "الكلمات الرئيسية" لتهدئة قلوب الناس بصوت مطرب؛ وقام ahahC و dihahS من قسم العمليات بأداء أغنية "القمر يمثل قلبي" حنونا ومؤثرا باللغة الصينية، الذي أثر على الجمهور بعمق؛ كما أن الدراما الصامتة "قسم أمراض النساء والولادة" من قسم الأمن جعلت الجمهور يصفق باستمرار، وكان المشهد مليئا بالضحك.



### تكريم الشركات المتميزة في منطقة التعاون للسلامة

يعتبر رواد الأعمال في منطقة التعاون ركيزة حجرية لتنمية السوق الصيني عجمان، حيث تؤدي رؤيتهم التجارية الثاقبة ومهاراتهم القيادية المتميزة وجهودهم المتواصلة إلى تحقيق الازدهار والتنمية في السوق الصيني عجمان.

ومن أجل تقديم الشكر لرواد الأعمال في منطقة التعاون لالتزامهم الصارم بالخط النهائي لإنتاج المؤسسة الآمن والحماية المشتركة للوطن الجميل، قدم السوق الصيني عجمان إشادة بالسلامة للمؤسسات المتميزة في منطقة التعاون.



### جائزة الفريق الممتاز

مكتب المدير العام وقسم المبيعات



### كلمة ممثل الموظفين الجدد

قال وانغ لي من قسم الهندسة كممثل للموظفين الجدد بعاطفة:

"في مثل هذا الكون الفسيح، يكون الأفراد صغارا مثل النمل. أنا ممتن جدا للشركة لتوفير الفرص الثمينة، وآمل أن يتمكن كل شريك جديد من اغتنام الفرصة، والتعلم من أسلافنا، والاستماع إلى تجاربهم، وعدم تخيب آمالنا، والنمو بقوة وحيوية، من أجل مساهمة نورنا وحرارتنا لتنمية الشركة!" لقد جعلنا خطاب وانغ لي نشعر بالحيوية والمعنويات العالية للقوة الجديدة لفريق السوق الصيني عجمان. ونأمل أنه في العام الجديد، سيعمل زملاء السوق الصيني عجمان سويا كعائلة، وسيتقدمون يدا بيد، وسيتغلبون على الصعوبات بروح التآزر والتضامن، وسيصلون إلى المستقبل الواعد والمشرق!



### جائزة الرواد

Bob من قسم العمليات، ومصطفى من قسم العلاقات العامة والشؤون القانونية، Irfan من قسم الأمن



### جائزة الفرد المتقدم

Shichao من مكتب المدير العام، Sheraz من قسم العمليات، Madan من قسم الأمن



### جائزة الكادر الإداري القاعدي المتميز

Charle من قسم المبيعات، Eric من قسم العمليات، و Emma من قسم المالية



### تكريم الموظفين المتميزين والفرق

مكافأة الموظفين المتقدمين لتعميم القدوة. في جلسة التكريم المتقدمة، منح السوق الصيني عجمان ميداليات فخرية للإدارات والموظفين الذين قدموا مساهمات بارزة خلال العام، مشجعا الجميع على التعلم من المتميزين في العام الجديد والمساهمة بشكل أكبر في تطوير الشركة.

### جائزة المواهب الناشئة للشركة

وانغ لي من قسم الهندسة، Ye من قسم بناء العلامة التجارية، Fung من قسم الهندسة، Echo من قسم المالية



### جائزة نجوم الخدمات

عائشة من قسم التراخيص، Susu من قسم إدارة الممتلكات، وليوي تشينغ فنغ من قسم إدارة الممتلكات



# أقام السوق الصيني عجمان احتفالاً بزيارة المعايدة الجماعية بمناسبة رأس السنة الجديدة 2024

تتغير السنوات، وتتجدد الفصول يوماً بعد يوم. في الساعة الخامسة مساءً يوم 1 فبراير، تم عقد مؤتمر التكريم المتقدم للسوق الصيني عجمان لعام 2023 واحتفالاً بزيارة المعايدة الجماعية بمناسبة رأس السنة الجديدة 2024 بشكل فخيم. وأعرب رئيس مجلس إدارة المجموعة بينغ تيلان عن مباركته لعام التنين لزملائه في السوق الصيني عجمان ورجال الأعمال في منطقة التعاون من خلال اتصال فيديو، كما تفاعل مع شركة سلسلة التوريد التابعة للمجموعة في الاجتماع السنوي في شنتشن.



على سلسلة أنغام الأغنية الكلاسيكية "الشمس لا تغرب"، قدمت فرقة الفتيان وفرقة الفتيات للسوق الصيني عجمان أداءً حماسياً في مستهل احتفال الزيارة الجماعية.

أعرب المدير العام السيد لوه فنغ عن خالص امتنانه لجميع قطاعات المجتمع والحكومات على جميع المستويات في عجمان الذين يدعموا دائماً تطوير السوق الصيني عجمان، وجميع الزملاء الذين يعملون بجد في السوق الصيني عجمان.



وتكون شمس لطيفة ونسيم بليلا في دبي في شهر فبراير، حيث يكون الصينيون المغتربون في دولة الإمارات العربية المتحدة الذين شاركوا في هذا الحدث متحمسين للغاية، كما يستمتع به أيضاً السياح من العديد من البلدان. بالإضافة إلى العروض الفنية ذات الخصائص الثقافية الصينية، تجلب العديد من العروض عالية التقنية مثل الروبوتات الذكية وسيارات عاملة بالطاقة الجديدة، وتجارب الألعاب التفاعلية تجربة جديدة للجميع، مما يجعل الموكب الكبير أكثر حداثة وهرة.

يلتزم السوق الصيني عجمان دائماً بمفهوم "وراثة الثقافة الصينية واحتضان الاتجاهات التكنولوجية الجديدة" لضخ الحيوية في تطوير المؤسسات. في العام الجديد، سنعمل بجدية أكبر ونسير بخطوات ثابتة، وسنقوم بخوض معركة التغلب على الصعوبات لمدة عامين، ونقدم للجميع المزيد من الدهشة والفرح.





## احتفال للسنة الصينية الجديدة في الخارج، والموكب الكبير السعيد في دبي

في 3 فبراير، أقيم بنجاح موكب "استقبال الربيع الدافئ وعيد الربيع السعيد" لعام 2024 بتنظيم مشترك من قبل سفارة جمهورية الصين الشعبية في دولة الإمارات العربية المتحدة، والقنصلية العامة الصينية في دبي، ودائرة الثقافة والسياحة، وإعمار العقارية، وشركة دبي وغيرها تحت برج خليفة في دبي، أعلى مبنى في العالم.



بالإضافة إلى تشكيل فريق للمشاركة في الموكب الكبير، أشعلت أغنية الهيب هوب بالأسلوب الصيني والإبداع الأصلي للسوق الصيني عجمان "مطارد الأحلام" حماسة كبيرة بين الجمهور مرة أخرى، ونالت المزيد من التصفيق، وأظهرت حيوية الشباب، والتضامن والحماسة، والابتكار العصري لفريق السوق الصيني عجمان.



Organizer: Ajman China Mall

Producer: Bosen International F.Z.E

Editor-in-Chief: Yang Shudi

Art Editor: Chen Lin

Editorial Board: Song Pinyi Wang Ye

Website: <http://www.ajmanchinamall.com>

Issue: Issue 93



## CONTENT جدول المحتويات

السوق الصيني عجمان  
AJMAN CHINA MALL  
阿治曼中国城

### أخبار الشرق الأوسط وأفريقيا

01/02

احتفال للسنة الصينية الجديدة في الخارج، والموكب الكبير السعيد في دبي

03/04/05

أقام السوق الصيني عجمان احتفال بزيارة المعاينة الجماعية بمناسبة رأس السنة الجديدة ٢٠٢٤

06/07/08

تشانغ جيان جيون - يكتب أسطورة لذيذة "ساخنة وحارة" في بلد أجنبي

09

عيد ميلاد سعيد

### أخبار الشرق الأوسط وأفريقيا

10

أخبار عجمان

11

الأخبار الدبلوماسية والقنصلية

12

أخبار الشرق الأوسط

# 93

الرقم: 93 - 12 طبعة شهرياً

Issue No.93 with 12 Editions Monthly  
Friday March 1st, 2024  
www.ajmanchinamall.com

# قصّة

## السوق الصيني عجمان



احتفال للسنة الصينية  
الجديدة في الخارج، والموكب  
الكبير السعيد في دبي

أقام السوق الصيني عجمان احتفالاً بزيارة المعايدة  
الجماعية بمناسبة رأس السنة الجديدة ٢٠٢٤

تشانغ جيان جيون  
- يكتب أسطورة لذيذة "ساخنة وحارة" في بلد أجنبي